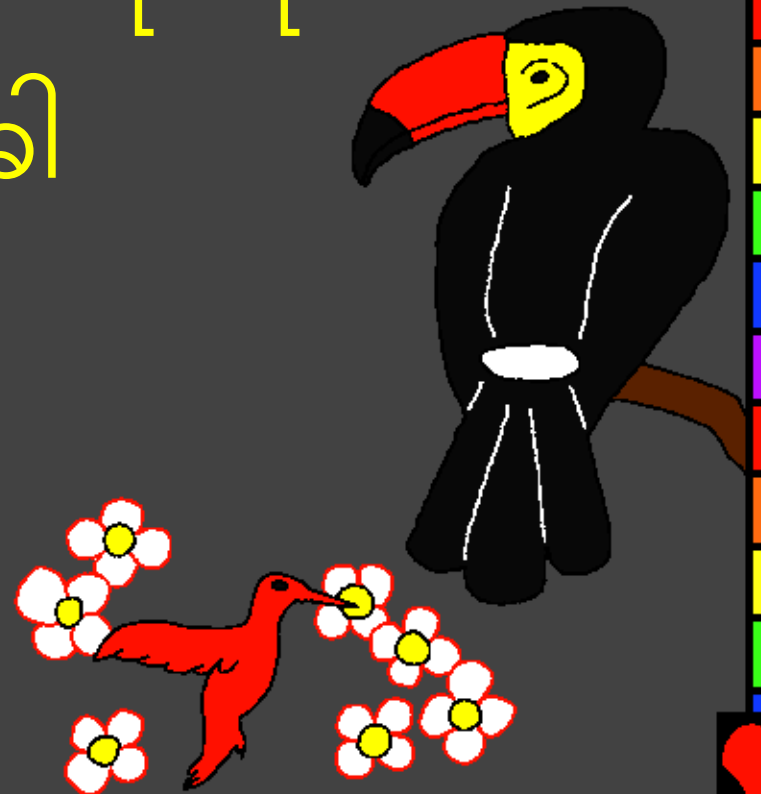


ခလေးတစ် အတွက် ခရိုက်ယန် သမုမာကျမ်းစာ
လက်ဆောင်

ဘဝရားသခရင်က အားလုံးကို
လုပ်ပဒေက် အခါ



ရိုးသားသူ: Edward Hughes

သာဓက ပြုသူ: Byron Unger; Lazarus
Alastair Paterson

စီစဉ်သူ: Bob Davies; Tammy S.

ဘာသာပြန်သူ: www.christian-translation.com

ထုတ်လုပ်သူ: Bible for Children
www.M1914.org

©2021 Bible for Children, Inc.

လိုင်စင်: အကယ်ရော့ ဒဇောတ်လမ်းကို ဝရောင်းဖို့အတွက် မဟုတ်က
ကူးလိုလဲ ရရော ပုံနှိပ်လိုလဲ ရရော



ငါတို့ကို ဇာသူ ဖန်ဆင်းခဲ့ဟာလဲ. သမုမာကျမ်းစာက
လူသားမျိုးနွယ် စတင်ဟာကို ပြောပြနေရ
ဖဝရားသခရင်က အာဒံဆိုရ ပထမဆုံး လူကို ...



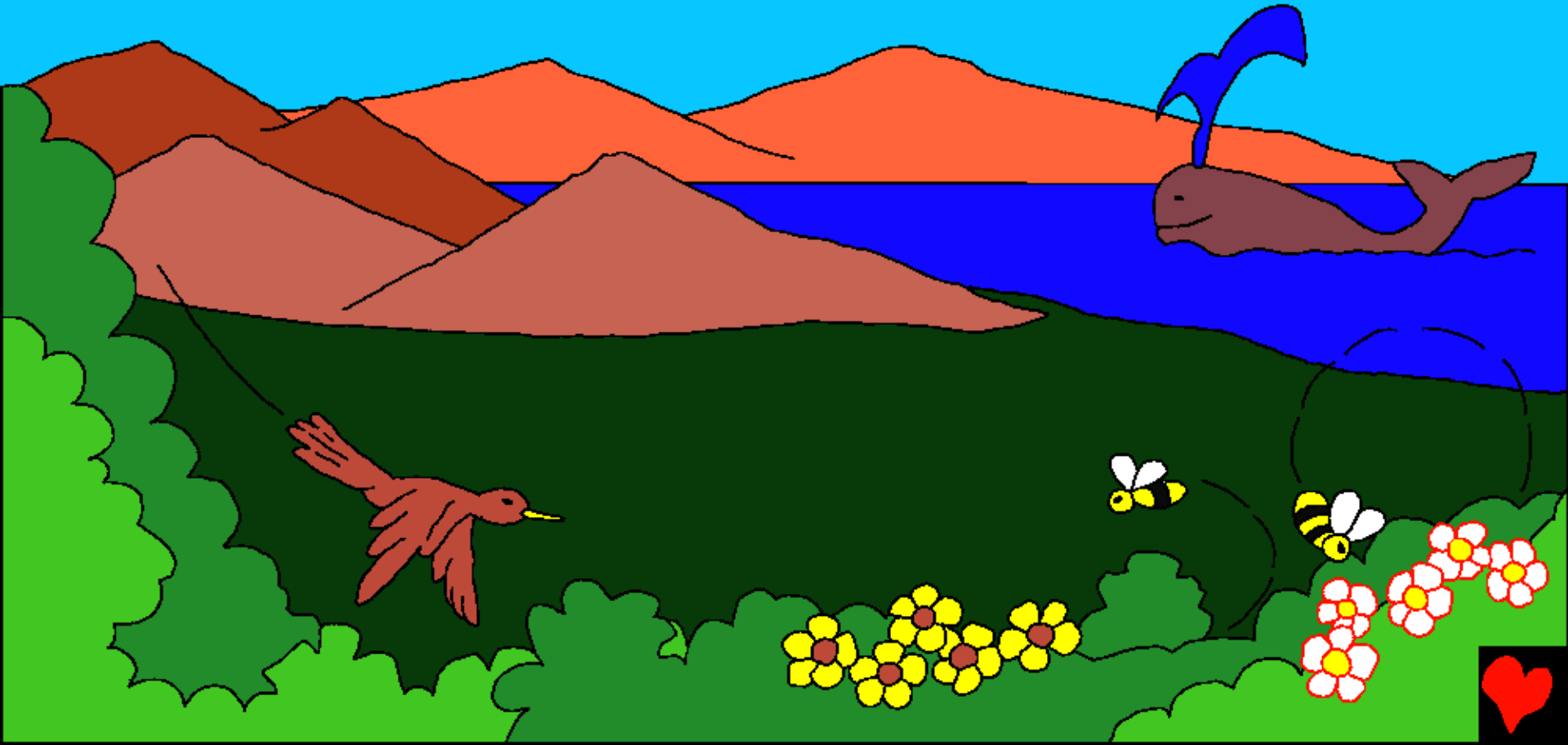
... ဖန်တီးလိုက်ရန် မကြာရိုး အမှန်တရား အာဒံကို
ဖန်ဆင်းလိုက်ရော နောက်ပီး နားသူကို
အသက်သွင်းပေးလိုက်ရော နားသူ ဟာ
လှပတက် ဥရိုင်ထဲမှာ
နရော



ဖဝရားသခင်က အာဒံဆိုရမ သူဆို မဖန်ဆင်းခရင်
လှပတက် ဥရိုင်းကို အဝရင် ဖန်ဆင်းရမ တောင်တမ,
မကြံခင်းတမ, မွီးကရိုင်းတက် ပန်းတမ, ...



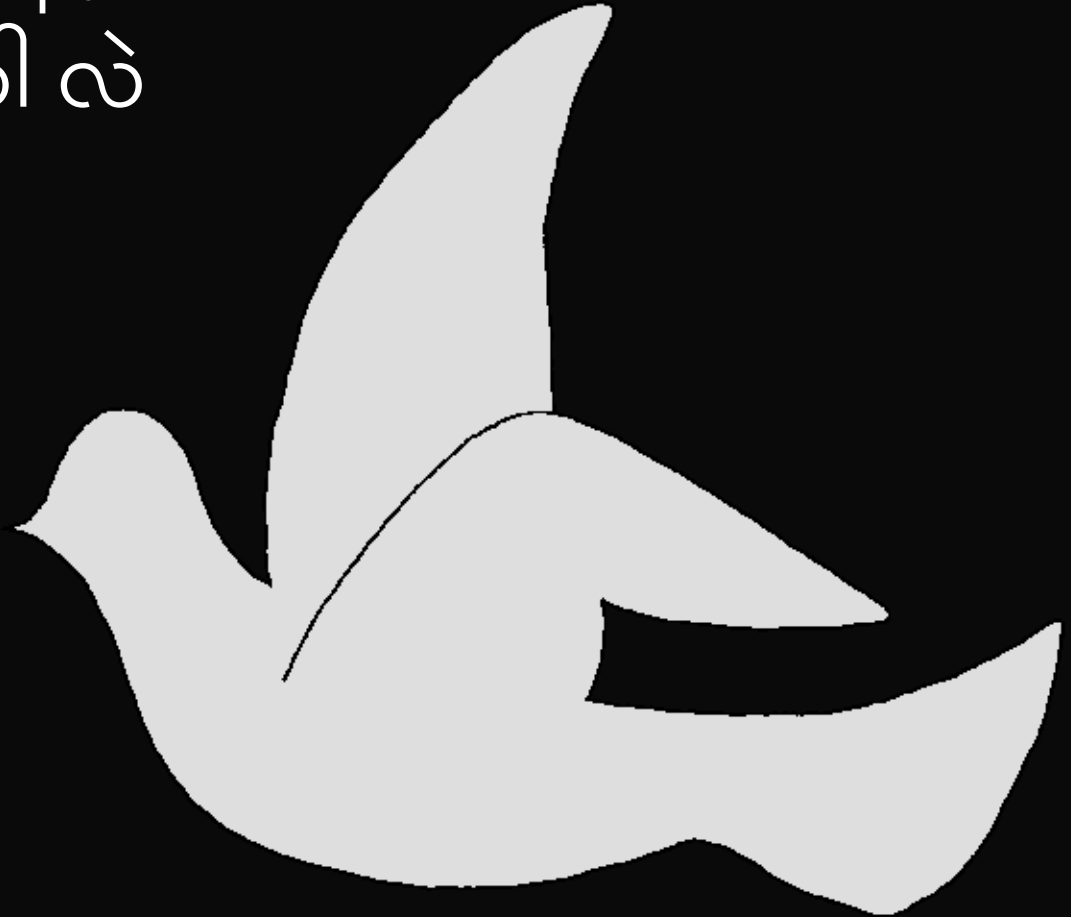
... သိုက်ပင်တေ, ငှက်တေ, တစ်စီ အော်တက် ပျားတေ,
ရီ ဆော့တက် လင်းပိုင်တေ, ချောကျိကျိ ခရုတေ ကို
တစ်ခုချင်းစီ ဖန်တီးရေ အားလုံးကို ဖန်တီးရေ



အစတုန်းက ဖရားသခင်က ဘာမှ
မဖန်ဆင်းခင်က သူ တယောက်ပဲ
ဟိရေ တခရား လူ, နရော ဇာမှ
မဟိဘူး အလင်း
အမှောင်လဲ မဟိ ...



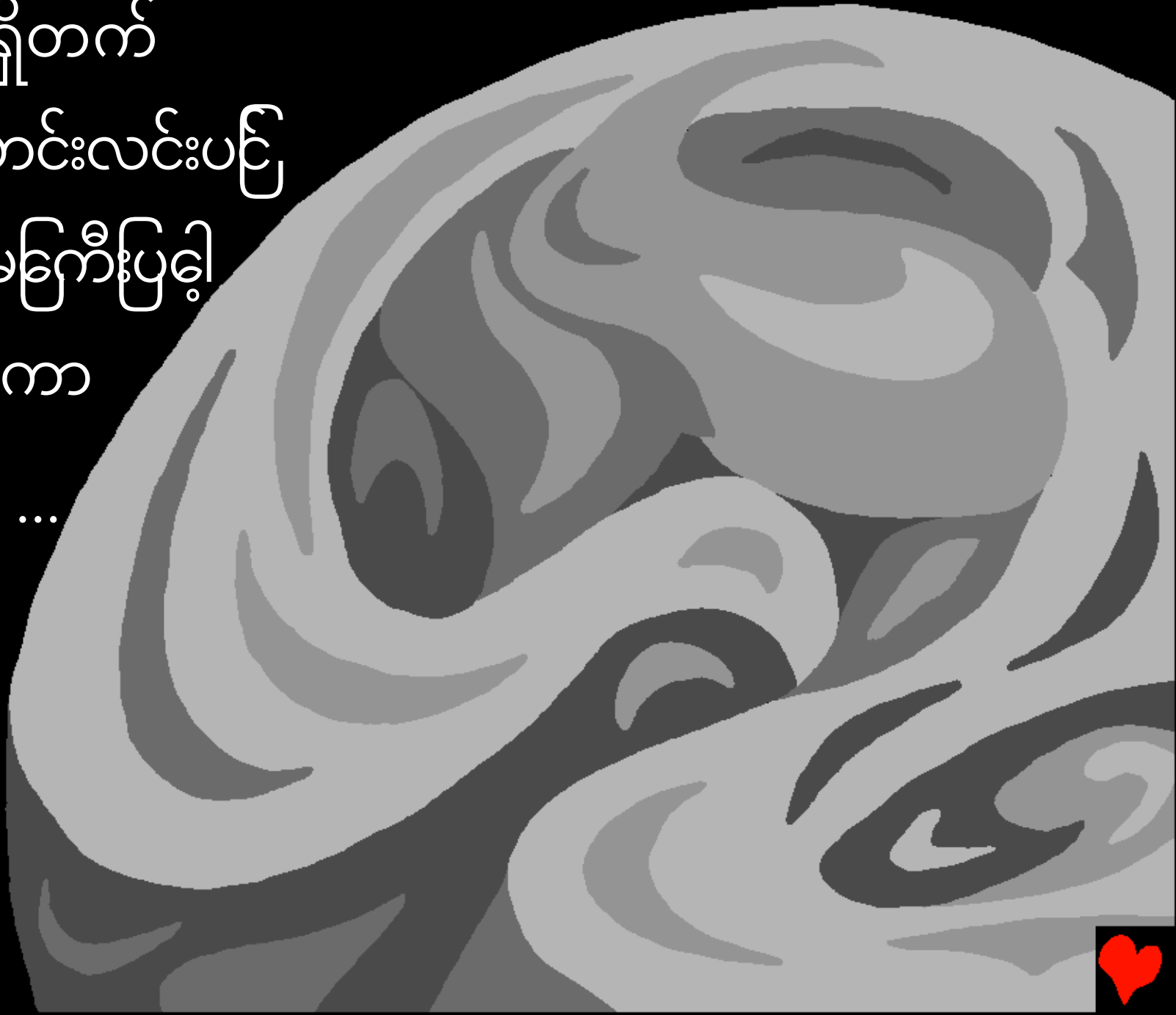
...အမဠိအနိမ့်လဲ မဟိမနုဇ္ဇကလဲ
မဟိ မနက်ခါ သဘက်ခါ လဲ
မဟိ ဇာသူမှ မဟိ
ဖရားသခင်ပဲ ဟိရဇ
နောက်မှ သူက
ဖန်ဆင်းလိုက်ရဇ



အရင်ဆုံး ဖရားသခင်က ကမ္ဘာကိစ္စ
ကောင်းကင်ကို ဖန်တီးရ



ဇာလဲ မရိုတက်
ဟာလာဟင်းလင်းပင်
ကမ္ဘာမကြီးပြေ
နရောတကာ
အမှောင် ...



... လွမ်းနီရင် ယင်းမှာ ဖရားက

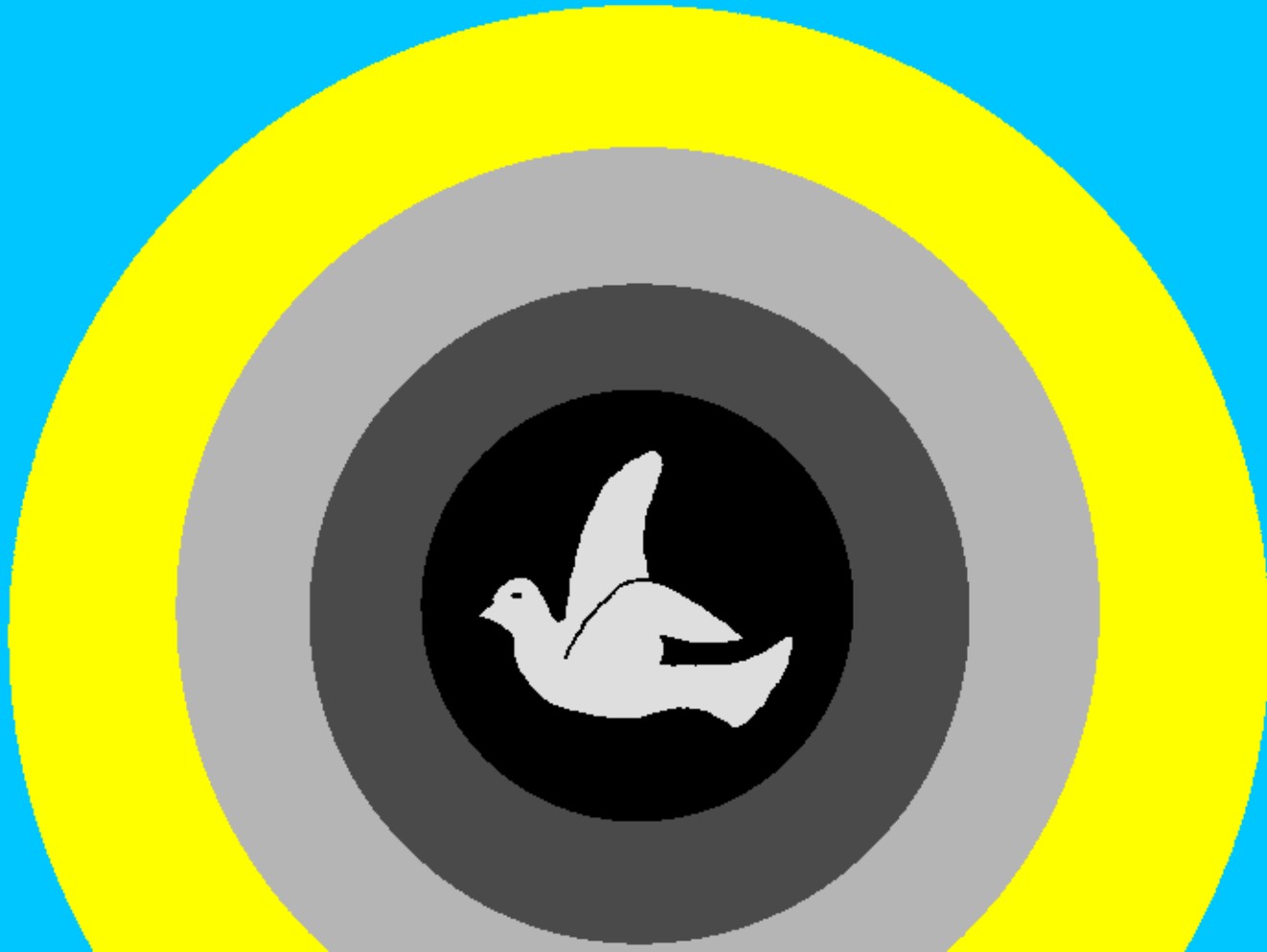
ပဠာရင်

အလင်းရောင်

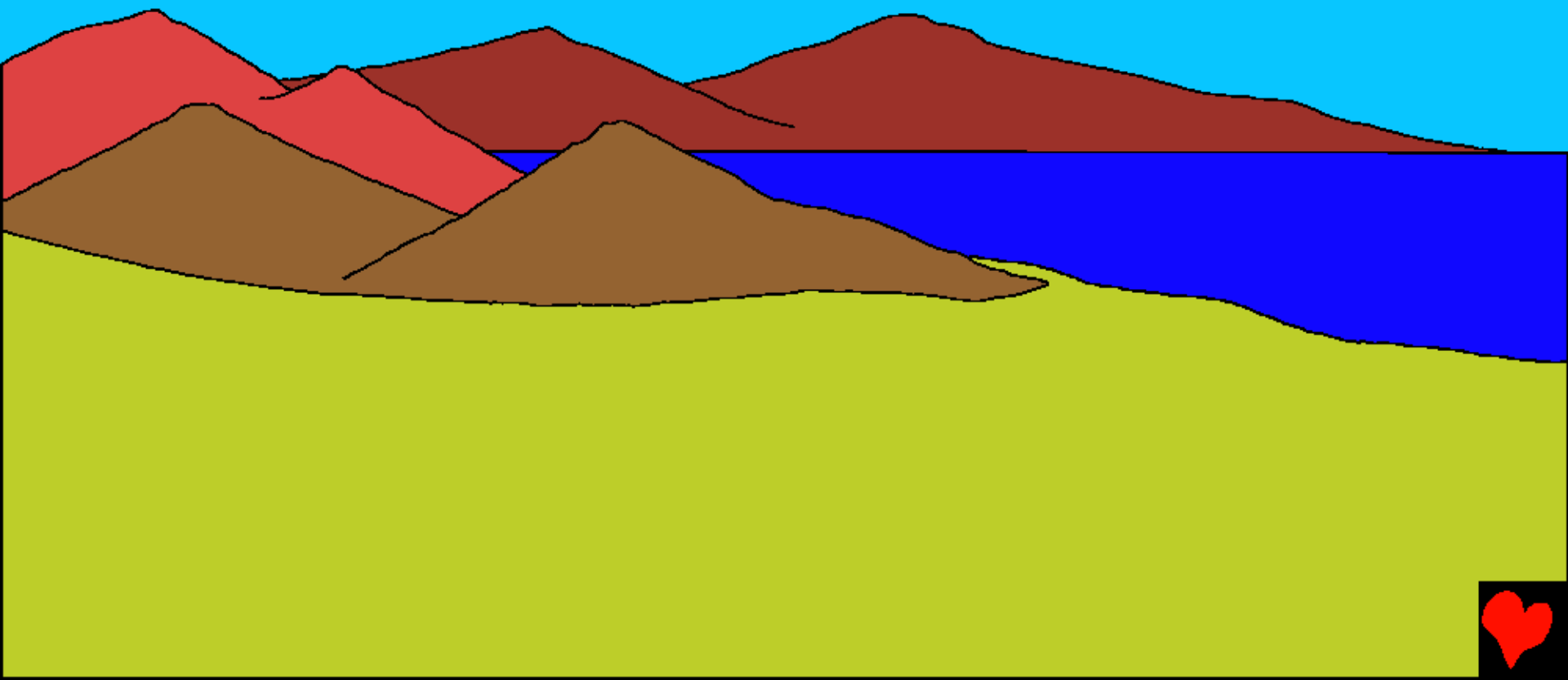
ထွက်လာပီ



အလင်းရောင် ထွက်လာကစ ဖျား သခင်က အလင်းကို
နဲ့လို့ အမှောင်ကို ညှလို့ သက်မှတ်လိုက်ရစေ ယင်းမှာ
ညနက် မနက် ပထမဆုံး ပေါ်ပေါက်လာရစေ



ဒုတိယနွေမှာ ဖရားသခင်က ပင်လယ်၊ မြေ၊ ကန်တကေ
ရီကို ယူလာပြီးကြာ ကောင်းကင်အောက်မှာ ထားရ
တတိယနွေမှာ ဖရားသခင်က ကနုတာရကို ဖန်တီးရ



ဖရားသခင်က ယင်းပိုင် ပန်းတေ၊ မြိတ်တေ၊
ခရုံပုတ်တေ၊ သိုက်ပင်တေ ပေါလာလို့
အမိနို့ပေးရေ အနကေ
ပေါလာရေ ...



... နှင့် ည မြို့လာတာလဲ
သုံးရက်မကြာရ



ယင်းပိုင် ဖရားသခင်က နတေ၊ လတေ၊
ကပြီတေ အမရားကီး
(မရတွေက်နိုင်အောင်)ဖန်ဆင်းရေ
နနဲ့ ညနဲ့ ကလဲ လေးရောက် မပြက်ရ



ပင်လယ် သတ်တဝါနက်
ငါးတေ ငှက်တကိုလဲ
ဖရားသခင်က နောက်ပိုင်း
ဖန်တီးဖို့ ဟိရေ
ငါးရက်မပြန်နဲ့မှာ
ဖရားသခင်က ဓားဟရေ
နှုတ်သီးငါးဂီးနက်
ငါးသေးသေးလေးတေ၊
ခရတေန် ဟရေ
ငှက်ကုလားအုတ်တေ၊ ...



...တေးခင်းဆိုငှက်

သေးသေးလေးတေ ဖန်တီးရစေ

ဖရားသခင်က ရီ ထဲမှာ ဖြေ့ဖို့

ငါးအမျိုးစား အများဂီးကို ဖန်တီးပီး

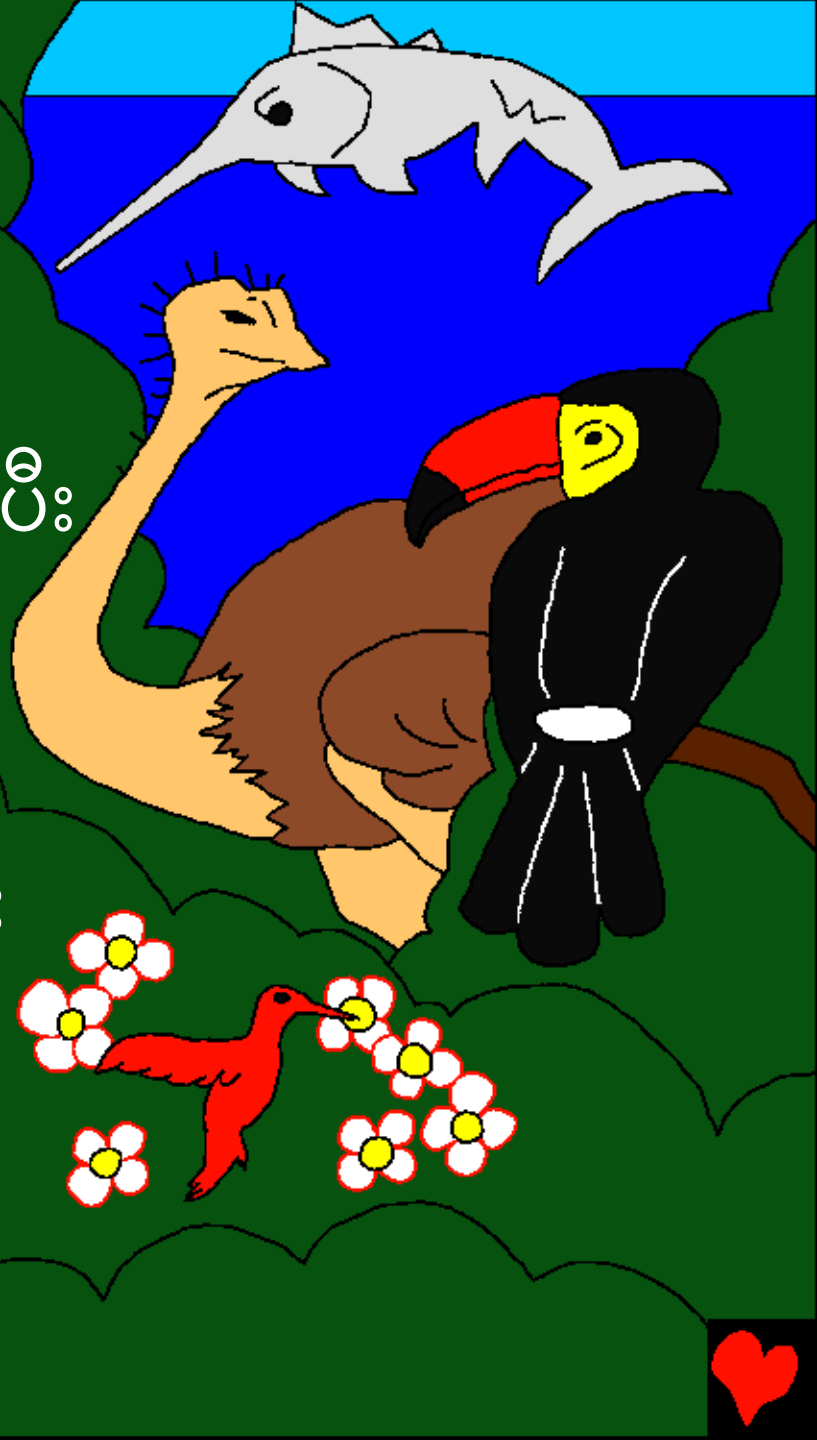
မပြေပင်

ပင်လယ်၊ ကောင်းကင် တို့

ကရီးနူးကရတ်ဖို့ ငှက်အမျိုးအစား

အများဂီး ဖန်တီးရစေ

နနဲ ည လဲ ငါးရက်မကြောက်ရရစေ



အဲ့နောက် ဖရားသခင်က စကားပြောရင် ကမ္ဘာမပြော
သက်ဟိတပ ပေါလာပါစေ လို့ ပြောရင် အမျိုးမျိုးသေ
သတ်တဝါတပ, အင်းဆက်ပိုးကောင်တပ,
တွားသွားသတ်တဝါတပ ဖန်ဆင်းလိုက်ရင်
ယင်းမှာ ကမ္ဘာဂီးကိုတောင် တုန်ခါစေတက်
ဆင်ဂီးတပ, အလုပ်များတက် ဖျံဂီးတပ,
ကစားခုန်စားသန်တက်



... ကိုးယိုးကားယား မီးဂျာင်းတေ, လိမ်ကောက်နတေ
တီတေ, လူလိမ်ကျတက် ရှဉ်တေ, ကလန်ကလား
သိုက်ကလားအုတ်တေ, တညာင်ညာင် ငီဇြိတက်
ကဉာင်လေးတေ ဖန်တီးရေ သတ်တဝု အများဂီးကို
နေးနော့ ဖန်တီးရေ
နော့ ညနံ က ခရောက်ရက် မဉာက်ရ



အနကောဇ ခရုဓာတ်မဗြောက်န့မှော ဖရားသခင်က
ထူးခရားတာ တိုက်ခု ဖန်တီးရဇ ယဓာတ်ကျား
အတွက်က ပဋ္ဌိစုံလားရ အစားအသဓာတ်လဲ ဟိရ
အလုပ်အကျွေးပုမြက်
တက်ရိစန် လဲ ဟိရ အနကောဇ
ဖရားသခင်က
လးယဓာတ်ကျားကို
ငါတို့ ပုံစံအတိုင်း ...



... ဖန်ဆင်းမယ်လို့ ပြောရ
ဒီကမ္ဘာမပြင်မီရဲ့
အရှင်သခင်
အဖို့ကို ထားဖို့ လုပ်ရ
နားလို့နဲ့ ဖရားသခင်က သူနဲ့
တူတက် လှပုံစံကို
ဖန်ဆင်းလိုက်ရ



ဖရားသခင်က
လူယဇာတ်ကျား အာဒံကို
ပြောရင် အမတ် ဒီ
ဥယျာဉ်ထဲက စားခရင်တာ
စားလို့ ရရင် အနုလေ
သုတ် ဒီအပင်က အသီးကို
မစားကနဲ့
အမတ်စားကင် အမတ်
သချောပေါက် သမို့



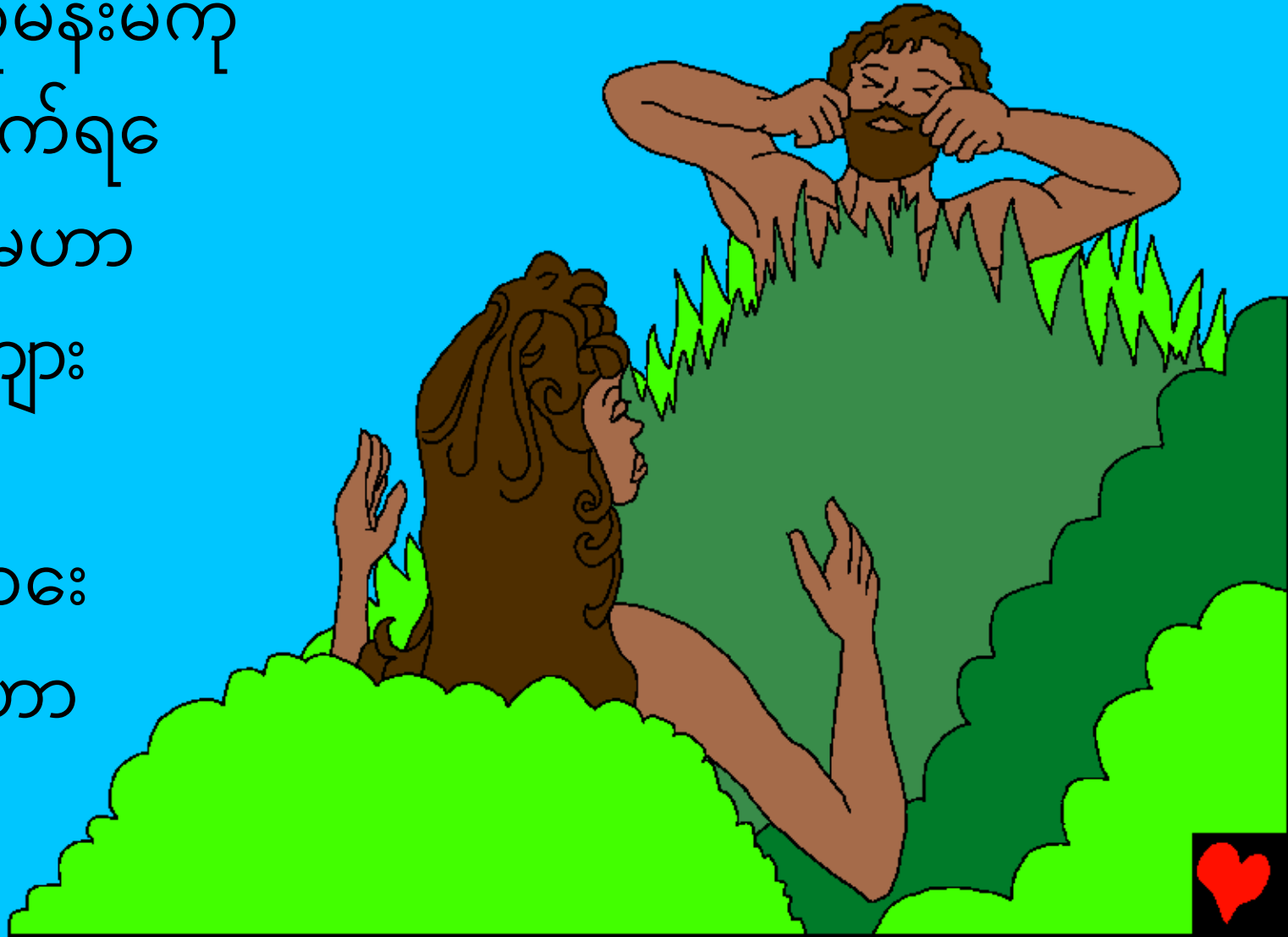
နောက်ပီးကေ ဖရားသခင်က ပြောရေ လူယဇာကျား
တယဇာက်တည်း တဟော မကောင်း အမတ်ကို
အကူ ဟရာပေးမယ် လို့ ပြောရေ
ဖရားသခင်က ငှက်တေ, ...



... သားရဲ သတ်တဝါတေ ကို ခေါ်လာပေးရေ အာဒံက
နေးကောင်တေကို နာမည် ပီးရေ အားလုံးကို
နာမည်ပီးဖို့ဆိုကေ နေးသူ တတ်တတ်
ညာဏ်ကောင်းမှ ရမယ် အနလေ့သုတ်
နေးထဲမှာ အာဒံနဲ့ လိုက်ဖက်တဲ့
သတ်တဝါ မဟိခဲဘူး



အနုကောဇ ဖရားသခင်က အာဒံကို အိပ်ပျော်လားအောင်
လုပ်လိုက်ရင် နှေးသူ အိပ်လားကနေေးသူ အရိုးကို
ထုတ်ပီး လူမိန်းမကို
ဖန်ဆင်းလိုက်ရင်
နှေးလူမိန်းမဟာ
လှူယာက်ကျား
အာဒံနဲ့
အနုကောလေး
လိုက်ဖက်ဟာ
မဟုတ်



ခရစ်တော်ရက် မပြောက်နု့မှာ ဖရားသခင်က
အားလုံးကို ဖန်ဆင်းပီးလားရ
ခုနှစ်ရက်မပြောက်နု့ကို ဖရားသခင်က
ကောင်းချီးပေးပီးက
နေးတနု့ကိုအနားယူရစေ ...



... အဒေဉ်ဥယျာဉ်ဂီးထဲမှာ အာဒံနဲ့ အိမ် လူမိန်းမတို့
ဖရားသခင် စကားနားထောင်ဌ်ပးက
ပျော်ပျော်ရွှင်ရွှင် နကောရတ်ရေ ဖရားသခင်က
နေးသူတို့ရဲ့ အရှင်သခင်, ထမန်းကျွေးသူ လဲ ပိုကြ်ရေ
သူငယ်ချင်းလဲ ပိုကြ်ရေ



ဘဝရားသခရင်က အားလုံးကို လုပ်ပဒေက် အခါ

ဘုရားသခင်၏ စကားလုံး၊ သမုမာကျန်းစာ

တို့ခရေ

မေ့မဟောင်းကျမ်း ၁, ၂

"မင်း (မား) တို့ရဲ့ စကားလုံးတကေ
အလင်းရောင်ပိုင်" တေးချင်း ၁၁၉:၁၃၀



သနမာကရမ်းစာက ငါတို့ကို ဖန်ဆင်းရေး ဖရားသခင်
နဲ့ သူ့အကရောင်းကို သိစေရင်ရေး ဖရားသခင် အကရောင်းကို ပြောပြရ

ဖရားသခင်က ငါတို့ မကောင်းမှုတိ ပုလ္လင်ကတ်ရေကို သိရေ နားဟာကို
ဒုစရိုက်လို့ခေါ်ရေ နားအတွက် အပိုကြံပေးမှာက သဒေဏ် ဖိုကြံရေ
အနားလေးသုတ် ဖရားသခင်က နိကို ခိုကြံခရင်ရေ သူက သူရဲ့
တိုက်ဦးတည်းသေ သား ဂျဆေပ်ကို လက်ဝါးကပ်တိုင်မှာ သစေပီးကေ
နိတို့ရဲ့ အပိုကြံတိအတွက် ပီးဆပ်ရေ ဂျဆေပ်က သပေိကေ
အသက်ပန်ရှင်လာပီး ကောင်းကင်ကို ပန်လားရေ နိ ဂျဆေပ်ကို ယုံကညှိကေ
သူကို နိ အပိုကြံတိ ခွက်လွက်ဖို့ တောင်းဆိုကေ သူက လုပ်ပေးလိမ့်မန်
သူက နိဆီကို လာပိကေ နီနဲ့ အတူ နီလိမ့်မယ် အနကေ နီကလဲ သူနဲ့အတူ
ထာဝရ နီလိမ့်မန်



နိ နဒေးအမှန်တရားကို ယုံကပြီကေ ဖရားသခင်ကို ပြောပါ ဂျဆပ်အရှင်
အမတ်က ဖရားသခင်လို့ ငါ ယုံကပြီရေ ငါတို့ အပိုကြံတေ အတွက်
ပေးဆပ်ပီး သီလားရေ ဆိုတာ ယုံကပြီရေ အမတ် အခု အသက် ပြန်ရှင်ပီးရ
ငှဘဝတိကို ဝင်လာပီကေ ငါ့အပိုကြံတိကို ခွက်လွက်ပိပါ အနကေ ငါလဲ
ဘဝသိုက် စတင်လို့ရပီကေ တန့မှာ နိနဲ့ အတူ နီနိုင်မှာ ဖိုကြံရေ ငါ့ကို နာခံဖို့
ကူညီပီးပါ အမတ် ခလေး အနနေ့ နီဖို့ ကူညီပီးပါ . အာမန်

သန်မာကရမ်းစာကို ဖတ်ပီးကေ န့တိုင်း ဖရားကို စပပြောပါ။ ဂျန် 3:16

